

COLECȚIA „POVESTIRI  
ȘTIINȚIFICO-FANTASTICE”



276



**4** POVESTIRI  
**4** DE  
AUTORI

---

- **VOICU BUGARIU (Braşov)**  
**RECITAL  
DE BALET VECHI**
  - **MIRON SCOROBETE (Cluj)**  
**MASCA**
  - **B. MIRCEA (Scăeni-Ploieşti)**  
**V A A R A L**
  - **EM. MARCU (Săveni-Suceava)**  
**CIUDATUL FILM  
AL ÎNCEPUTURILOR**
- 

**276**



Colecția

„POVESTIRI ȘTIINȚIFICO-FANTASTICE”

editată de revista

# Știința Tehnica

Anul XII

15 mai 1966

Ne face plăcere ca o dată cu primăvara să vedem izbucnind la noi, de pretutindeni, sevele anticipației.

Chiar dacă Miron Scorobete, de pildă, e un nume cunoscut, iar povestirea lui vine dintr-un oraș cu formată tradiție științifico-fantastică, convertirea lui la genul nostru nu poate decît să ne bucure. Nu mai pușin decît povestirea elevului Em. Marcu trimisă din Săvenii Sucevei, decît aceea a tînărului publicist Voicu Bugariu sau a inginerului ploieștean B. Mircea.

Cele patru povestiri au o acțiune variată, aș spune chiar deconcertant de variată. Dar poate tocmai această multilaterală viziune asupra viitorului ne transmite impresia de vigoare, de farmec, de strigăt al adevărului.

Dind cititorului nostru prilejul să privească prin aceste ocheane îndreptate spre mîine, sîntem încredințați că asemenea pașnice „tunuri ale previziunii” vor încolși curînd și în alte locuri de pe întinsul patriei noastre.

A.R.

---

Redactor literar: ADRIAN ROGOZ

Coperta-desen: VICTOR WEGEMANN

Portrete: ALEXANDRU DIACONU

Prezentarea grafică: CORNEL DANELIUC





**VOICU BUGARIU \***  
(Braşov)

# Recital de balet vechi

Coloana de flăcări năvălea apocaliptic. Enorme profulberanţe orbitoare rămîneau în urma ei, devenind din ce în ce mai roşii. Sistemul solar al Pămîntului era aproape.

În interiorul navei domnea o linişte sinistră. Semnaliza-toarele erau singurele semne de viaţă. Pilpîiau spasmodic, parcă terorizate de o iminentă primejdie. Părea că nici un suflet nu populează oaza umană ce străbătea hăul.

Deodată apăru umblind lin, halucinant de lin, aerian, Anda. Absentă, cu mişcările degajate şi triste ale omului care nu speră să se întîlnească cu cineva, străbătu coridorul ce ducea la cabina legăturilor exterioare. Era înaltă, suplă, cu ceva de sălbăticiune în mişcări. Evoca o felină mare ce trecea leneşă pregătindu-şi saltul năprasnic.

În curînd nava va intra în zona din care legătura cu Pămîntul va fi posibilă.

Era singură. De doi ani era singură cu amintirile şi cu spaima ororii de pe planeta soarelui albastru. Plecaseră opt. Călătoria urma să fie îndelungată. Ținta era planeta ce emitea ciudatele semnale ritmice, de nedezlegat pentru pămînteni. Drumul durase mult, dar decursese fără incidente. Planeta străină îi întîmpinase însă cu ferocitate. Oroarea cenuşie îi atacase fulgerător. Toţi muriseră înainte de a putea spune măcar un cuvînt de bun rămas. Singură Anda scăpase printr-o inexplicabilă întîmplare sau printr-o ciudată imunitate;

\* VOICU BUGARIU s-a născut în anul 1939. A terminat facultatea de filologie din Iaşi şi în prezent este redactor la ziarul „Drum nou” din Braşov.

feminină (era singura femeie din expediție). Inspăimântată, declanșase robotul programat pentru dirijarea întoarcerii și adăstase, într-o continuă somnolență, trecerea timpului. După un an, nava întâlnise un câmp magnetic energetic ce supusese propulsoarele la sarcini sporite. Combustibilul întoarcerii, care era la început excedent, devenise 'mai întâi sensibil suficient; apoi păru că nava nu va mai putea să revină cu propriile mijloace pe planeta ei. Într-o zi, când Anda, trezită din apatie de un semnalizator de avarie, verifica parametrii traiectoriei, observă îngrijorătorul grad de uzură al propulsoarelor atomice. Mai putea spera doar la o captare.

Energia era scumpă. Anda transmise un mesaj laconic Pământului. Răspunsul nu întârzie mult.

— Șansele Odettei de a fi captată sint mici, foarte mici. Nu le excludem, dar nu putem să-ți ascundem primejdia în care te afli. Peste puțin timp vom încerca o captare. Păstrează-ți calmul. Te urmărim.

...În urmă cu câțiva ani, Anda, a cărei primă profesiune fusese aceea de balerină, câștigase premiul întâi al planetei. În finală dansase din „Lacul lebedelor“ de Ceaikovski. La sfârșit, o tăcere cumplită dominase câteva interminabile secunde. Ca și acum Anda auzise tăcerea bubuindu-i în urechi. Apoi un murmur se ridicase și umpluse enorma sală. Oamenii, în picioare, întindeau mîinile spre ea. Îi ofereau suprema prețuire ce putea saluta arta cuiva. Ca omagiu, nava primise numele personajului interpretat de ea: Odette. Cu câteva zile înainte de plecarea în lunga călătorie, Anda dăduse un spectacol de adio. La urmă plînsese îndelung, femeiește. Apoi startul...

Trepida nava? Poate. Anda era palidă.

În salon răsună andantele, tema tristă a lebedei. Pe Pământ e seară... somnambulic își schimbă hainele: maioul, tu-tu-ul, poantele. Apare miraculos Odette, lebăda albă. Nevăzut, mirat și cuprins de tremurul începutului de dragoste, Siegfried este în fața ei. O privește cu ochii măriți. Plutește imaterial spre el. Dansează.

Pe Pământ e seară. Pe toate canalele de televiziune emisiunile s-au întrerupt. Se transmite acum un recital extraordinar de balet vechi: Ceaikovski, „Lacul lebedelor“. Vrajiți, oamenii urmăresc unduirile de sfișietoare tristețe ale lebedei albe.

Deodată, o tăcută și orbitoare incandescență invadează ecranele.



**MIRON SCOROBETE\***

**(Cluj)**



# MASCA

— Am întredeschis ușa, își continuă Dia povestirea, cât să pot privi afară. N-am văzut decît întunericul de iarnă, dincolo de care, sau prin care, se ghicea mai mult alb-vinețiu l zăpezii, culoarea aceea ireală ca a pietrei de var. Gerul a pătruns în încăpere violent, ca și cum ar fi presat pînă atunci toată greutatea asupra ușii, dar eu continuam să privesc afară. Am observat că ușa era deschisă exact atît cît i-ar fi fost necesar unui cîine înghețat să se strecoare înăuntru, și constatarea aceasta m-a făcut să zîmbesc. Brusc, o undă de viscol repezită parcă de la numai cîțiva metri, dintre liniile ferate, m-a umplut de alice minuscule și m-a obligat să închid automat ușa...

În soarele încă fierbinte al sfîrșitului de vară, evocarea gerului sună odihnitor și depărtat, ca o lectură. Numai seriozitatea, contrastînd frumos cu expresia aproape copilărească a fetei, strecoară în cuvinte accentul de autenticitate al faptului trăit. Pe sub bolțile viței ce încadrează chioșcul, firele întinse de la un mesteacăn la altul strălucesc în lumina calmă a după-amiezii asemenea funigeliilor. Rîndunelele descriu nesfîrșite ochuri printre coroanele ușoare, răspîndind în liniștea desăvîrșită fiorul prevestitor al toamnei apropiate. Dia le învâluie, în răstimpuri, cu o privire visătoare, apoi, concentrată, scrutează benzile ce înregistrează ciripitul, urmărește pe ecranul din dreapta arabescul mereu schimbător al zborului și

---

\* MIRON SCOROBETE s-a născut la 1 mai 1933 într-un sat din Țara Hațegului, în familia unui tîietor de lemne. După școala primară, continuă să învețe la Petroșani, Călan și Deva, absolvînd apoi facultatea de filologie din Cluj. Actualmente, este redactor la revista „Tribuna”. A publicat un volum de versuri, iar urf al doilea se află sub tipar.

notează ceva în diferitele rubrici ale unui dosar. Unele semne, cele mai multe litere grecești, le trece pe harta Bazinului mediteranean.

— Sînt interesante „cunoștințele“ lor de geografie, spune ea. Aluziile la mare trezesc celor tinere exclamații nedumerite de toată frumusețea. Sînt, în orice caz, recunoscătoare cantonului meu înzăpezit că mi-a descoperit viața lor enigmatică, adaugă zîmbind mai mult cu frumoșii ei ochi albaștri-verzi. Altfel ar fi rămas pentru mine mereu aceiași „vestitori ai primăverii“, ca ghiociei. Dar ele au cîntecul. N-aș fi înțeles niciodată ce exprimă silaba de salut la regăsirea cuibului din vara trecută. Sau aceste sfișietoare „cuvinte“ de rămas bun. Sînt comenzi scurte, sfaturi, corectări, dar se pot distinge printre ele și note de nesfîrșit regret, aproape omenesc. Ascultă...

În difuzor răsună cîteva ciripituri amplificate, iar al doilea ecran se punctează cu semnale luminoase în diferite culori.

— Spune, dacă ar fi să dai din nou admiterea, te-ai prezenta tot la secția de Păsări migratoare ?

— Mă atrag și „dialectele albinelor“. Aș da însă, cu siguranță, tot aici. De aceea m-am și transferat de la Dreptul cosmic. Dar să revenim.

M-am întors din nou lîngă sobă. Telegraful continua să țcănească indiferent, la nesfîrșit, și eu mă întrebam dacă datoria cantonierului era să descifreze mesajele acelea numai la anumite ore, să zicem dimineața la 8, sau ar fi trebuit să fie acolo, să le urmărească ; faptul, prin urmare, că dormea în acele momente lîngă durdulia lui consoartă părea o dispensă pe care și-o acorda cu generozitate singur. Amănuntul cu telefonul pleda pentru această a doua ipoteză. „V-aș lua sus, la noi, — îmi spusese înainte de a dispărea pe scărița caraghioasă ce urca la etaj, dar avem un singur pat. De altfel, e cald și aici, mai puneți lemne pe foc și vă întindeți pe pătuțul de lîngă sobă. Nu-i prea arătos, dar are somieră și, hă-hă-hă, vă mai amintește de internat. Îl folosesc și eu cînd nu mă suferă nevasta. Hă-hă-hă... Dacă sună telefonul, cobor eu, că-l aud de sus. Noapte bună și, uite că uitam, la mulți ani !“

E categoric un inconștient, reflectam eu. Ar fi trebuit să fie acum aici, îmi ziceam, să-mi traducă ce trîncănește nesuferitul ăsta de aparat. Simțeam o ciudă imensă față de cantonier, care, fără discuție, dormea acum în pijama, sub plapumă, ca oamenii, și față de aparatul lui, care umbla ca o moară în gol. Căutam pedepsele meritate și găseam că singur telefonul m-ar putea răzbuna dacă ar suna din sfert în sfert de oră. M-am hotărît, totodată, să învăț imediat ce voi ieși din pustietatea aceea alfabetul Morse.

E clar că-i un inconștient, ziceam. Dacă nu eram eu acolo și nu avea cui să-i spună noapte bună, cu câtă punctualitate era înzestrat, ar fi uitat că trece dintr-un an în altul. „Uite că uitam... La mulți ani!“ — îmi suna în urechi urarea lui întimplătoare. Sigur că nevستی-si nu-i spune nici atât. Dar — mă gîndeam în același timp —, cu tot rîsul lui enervant, cantonierul duce o viață singuratică și e foarte trist ca în noaptea Anului nou să nu ai altceva de făcut decît să urci la culcare scărița. Drept care l-am iertat.

Am stabilit că procesul cantonierului, cu grațiere cu tot, durase șapte minute și am regretat că încheiasem atît de repede încă un subiect care solicita oarecare pasiune. Cu ce-mi voi umple timpul măcar pînă la ziuă? M-am ridicat și am început să studiez cele cîteva lucruri din încăperea în căutarea, prin asociere, a unui alt subiect. Ușa mi-a amintit cățelul care s-ar fi putut refugia prin ea. Da, ar fi fost măcar o viață, o prezență din regnul nostru, în cantonul acela situat la marginea lumii. Încercam să-mi închipui ce impresie i-ar fi făcut prezumtivului vizitator interiorul, ce anume i-ar fi reținut atenția. În orice caz, nu tăblița îngălbenită cu mersul trenurilor, devenită acum un text lipsit de orice importanță, mai gol de sens chiar decît tăcăniturile telegrafului. Poate telegraful i-ar fi smuls cîteva lătrături și l-ar fi determinat să-l muște, să-l strice, ceea ce eu mă abțineam s-o fac.

Dia se înterupe din nou. Privește stolul, apoi jocul curbelor de pe primul ecran și formează o comandă în dicționarul electronic, transmisă imediat prin firele dintre mesteceni. Păsările execută un viraj larg, apoi se aliniază cuminiți pe cablul telefonic.

— Am cîteva exemplare tinere cu exces de zel, explică ea. Se avîntă precipitat și obosesc repede. Mă iertați acum, trebuie să urnăresc dojana ce le-o aplică veteranii pîcului. Continuă abia după ce rîndunelele își reiau zborul, iar ea își dăduse jos căștile de pe urechi și însemnase ceva în registru.

M-am hotărît să mă fardez meticulos și strident pentru revelionul care, oricum, și fără mine, se desfășura undeva, dincolo de cercul celor cîteva zeci de kilometri ce mă țineau dușmănos în prizonierat. Felicitîndu-mă pentru idee („un fardat egal 30 de minute de timp invins“), m-am repezit dansînd spre valiză, am deschis-o și am început să cotrobăiesc după poșetă. Aveam de gînd să mă fardez îndelung, cu grijă, și nu pentru un revelion oarecare, pentru revelionul nostru din foaierea Palatului studentesc, pentru ochelarii lui Gil, blondul timid, plin de umor involuntar de la Dreptul cosmic. (Prietenului tău poți să nu-i transmiți chiar toată bătaia de cap pe care mi-o dădea pînă și în — cu un gest teatral — tragismul înzăpezirii mele; oricum, nu vreau să am un logodnic înfumurat.)



Fără nici o trecere, am renunțat însă la gândul că voi apărea ostil de caraghioasă într-un tren înghețat, printre călători plictisiți sau nervoși, scoși din troieni, care la ora aceea țineau să fie în altă parte și să vadă cu totul alte fețe decât machiajul meu.

Punând poșeta la loc, am dat peste televizorul portativ. Cred că-l știi, de mărimea unei tabachere, primit acum doi ani. Cum nu mă gândisem la el pînă atunci? L-am smuls aproape dintre lucrurile ce-mi umpleau cu prisosință valiza și l-am strîns la piept ca pe un talisman, ca pe o fericire pierdută și recîștigată, la care aveam tot dreptul. Voi transforma acum canțonul, îmi venea să strig, într-o sală în care, în ciuda tuturor troienilor prăbușiți peste căile ferate, în ciuda somnului clandestin (revoltător ca și troienii) de la etaj, va pătrunde, misterioasă și feerică, noaptea, Anului nou. Voi vedea lumea din care fac parte și din mijlocul căreia numai arbitrar sînt exclusă pentru cîteva ore, voi auzi cîntece și cuvinte, limbaj articulat (și m-am uitat triumfătoare spre telegraf), voi vedea perechi înlănțuite în dans și, poate, trenuri neamortite care pleacă sau intră în gări animate...

Entuziasmul m-a părăsit cînd să apăs pe buton. Minusculul aparat se defectase la cabană, cînd mergea, cînd nu, acumulatorul era, probabil, aproape descărcat și mă temeam că nu va mai funcționa de loc. Ezitam să am confirmarea brutală a acestui fapt, preferam să nu-mi infirm ipoteza că la un simplu gest mă pot pune în legătură cu restul lumii. Dar e exclus, protestam în gînd. Voința mi se concentrase în vârful degetelor atît de mult, că aș fi putut pune în mișcare mașina cea mai inertă. Am deschis aparatul. Lumina a pîlpîit de cîteva ori, apoi s-a restabilit și pe ecranul de mărimea unei cărți de joc a apărut figura binecunoscută a unui actor comic care povestea, întrerupt mereu de risetele ascultătorilor ce nu se vedeau, ca și cum buna dispoziție i-ar fi transformat pe de-a-ntregul în hohote, ultima lui peripeție cu nevasta. L-am urmărit un timp, dar umorul destul de relativ, gustat, desigur, altfel de către inșii amețiți de dans și răcoriți de bere, m-a cam dezamăgit și, cu un fel de lăcomie de a nu mă stabili într-un loc, de a cutreiera peste tot unde există lume și mișcare, am schimbat canalul. Un post nu l-am putut recepționa și am schimbat din nou. Se transmitea de la clubul unei mari uzine din Capitală, din sala de dans. Era o atmosferă tipică de revelion, cu perechi plutitoare printre panglici colorate, cu zîmbetul acela unanim, risipit pe toate figurile, unificîndu-le, cu muzica străbătută de un fior necunoscut, sesizabil numai în nopțile de Anul nou, venind ca din alte lumi. Mă simțeam pentru moment acolo, în mijlocul acelei mulțimi necunoscute, dar plină de familiaritatea pe care o

degajă pretutindeni această noapte unică. Chiar așteptam cu o teamă fierbinte să-l zăresc o clipă, în învălmășeală, pe Gil, cu nostima lui stingăcie anulată de însuflețirea generală; așa fi părut mirată că dansează cu altcineva, dar sigură că n-a știut că sînt acolo și că, văzîndu-mă, la dansul viitor o să mă invite. Am urmărit, un timp, uitată, cascada de entuziasm, pînă cînd freamătul constant m-a obosit. Am căutat un alt post și am dat peste un buletin de știri. „Dragi telespectatori — spunea crainicul —, e ora douăzeci și trei și șaisprezece minute. Vă prezentăm în continuare cîteva știri scurte din țară. După o luptă înverșunată cu zăpada, dusă timp de mai multe ore de echipele de tineret din localitățile apropiate, mulți dintre ei sosiți direct din sălile de dans, trenul accelerat...” Era un tren din nord. Atenția mi-a sporit. „Se așteaptă ca trenul de persoane...” Ecranul a pîlpiit scurt și s-a stins.

S-a lăsat o liniște nefirească, materială, accentuată de țacăniturile telegrafului. Am rămas descumpănită și ascultăm liniștea, neînțelegînd-o, neștiind ce caută acolo, de unde venise. Abia după cîteva clipe am început să zgîlții aparatul, să-l întorc, să-l lovesc, voiam să-l oblig să continue știrea referitoare la trenul pe care-l așteptam, de acolo de unde o întrerupsese, deși înțelegeam că acum crainicul a trecut la altceva, poate a încheiat.

Mă înconjura liniștea masată pe spațiul îngust al unei încăperi de canton. Era o liniște dușmănoasă, solidară cu troienii care mă împrejmuiau și cu somnul de deasupra. Se produsese și ultima ruptură dintre mine și toți oamenii de pe Pămînt și în golul lăsat simțeam acut înzăpezirea ce mă asalta circular, urca scărița la etaj, se concentra în somnul de acolo și se răspîndea din nou în toate părțile, impenetrabilă. Ochii mi s-au oprit, absenți, pe ceasul din perete și, tot absenți, pe ceasul meu de mînă. Am reținut mecanic că al cantonului grăbea cu patru minute.

Am început să mă plimb, tropăind cît puteam de tare. Am mai provocat o dată, fără speranță, televizorul și l-am așezat la loc în valiză. Am scos un teanc de ilustrate care înfățișau punctele turistice ale ținutului. O selecție rapidă: pe cele cu peisaje de iarnă le-am lăsat în valiză, ca o sancțiune aplicată anotimpului, cu cele inundate de soarele verii m-am îndreptat spre măsura plină de registre a cantonierului. Le-am adresat întii pe toate — acasă, prietenelor, lui Gil, îngrijitoarei de la cabană, apoi m-am concentrat să redactez textele...

**Și acum să fim atenți. Norul acela ajunge în dreptul soarelui și trebuie să urmărim reacția păsărilor.**

**Dia citește gradația luminii și umiditatea atmosferică, își privește ceasul și se instalează în fața aparatelor.**

— Ți-am spus amănunțit toate acestea, reia după un timp, nu pentru că ar prezenta un interes în sine, ci ca să înțelegi ce a urmat. Ca să înțelegi uimirea mea amestecată cu spaimă când am auzit la fereastra cantonului niște voci bărbătești intonând un fel de serenadă. Reține că cel mai apropiat sat se găsea la peste douăzeci de kilometri, iar trenul care trebuia să mă ia în ajun zăcea înzăpezit la alți vreo douăzeci și, judecând după somnul fără vise al cantonierului, nici n-avea să-și facă apariția înainte de zorii zilei. Circulația era complet paralizată și pe șosea, iar în ce privește mila cerului de a-mi trimite o brigadă artistică spre trecerea mai plăcută a vremii și spre delectarea mea sufletească aveam toate motivele să fiu sceptică. Rămăsesem astfel nemișcată, mai mult preocupată de descifrarea misterului decât speriată propriu-zis.

S-a deschis, în sfârșit, ușa și, ca aruncați de viscol, au intrat, întâi cineva cu o mască aproximativ animalieră, cu două coarne, învelit într-o pelerină roșie, apoi doi bărbați încă tineri, îmbrăcați în bluze de piele, unul cu mustață.

— Primiți Cerbul? a întrebat unul dintre ei, satisfăcut de uimirea ce, probabil, nu reușeam să mi-o ascund, în timp ce încornoratul îmi făcea o reverență.

Nu pot spune că nu mi-a plăcut apariția lor. În starea în care mă găseam, m-aș fi bucurat să între și un toreador cu adversarul lui cu tot.

— A, și ce coincidență! a observat mustăciosul ceasul din perete. E tocmai douăsprezece, aducem Anul nou.

Știam că pînă la Anul nou mai sînt patru minute, dar n-am vrut să le stric bucuria, care era, desigur, sinceră. Mi-au expus o urare rimată, am ris din toată inima și le-am răspuns cum m-am priceput în vers alb.

După ce Cerbul a urcat cîteva trepte pe scăriță și a bătut cu coarnele în ușa de sus, au pogorit de acolo cantonierul, cu paltonul îmbrăcat peste pijama, și amfitrioana, în capot, cu un jersey verde.

Gazdele nu păreau surprinse, se putea deduce că vizita avusese loc și anul trecut. De altfel, și coborîseră cu o sticlă de țuică și două pahare. S-au îmbrățișat zgomotos cu noii veniți și au început să drămuiască băutura, mie și cantonierului revenindu-ne, nu pricep conform cărui criteriu, prima serie de pahare. Unul dintre însoțitorii Cerbului a pus pe măsută un radio portativ, i-a dat drumul, era muzică de dans, și a invitat-o pe gazdă.

— O, lasă-mă, a zîmbit ea, dar realmente speriată, eu mi-s bătrînă, luați-o pe domnișoara.

N-ai decît maximum treizeci și șase de ani, îmi venea să-i spun, ești voinică și n-ai fost niciodată internată într-un spital. Dar ești într-adevăr bătrînă pentru că ești departe, și

depărtarea e o bătrînețe a tuturor vîrstelor. Ești bătrînă pentru că nu te invită nimeni la dans decît în noaptea de Anul nou și atunci ți-e frică. Mai ții minte pașii de dans pe care i-ai învățat avînd partener un scaun bătrînesc într-o casă veche de provincie, n-o să-i uiți nici cînd o să mori, îi rememorezi și acum cînd croșetezi : un-doi-trei, dar ți-e frică să-i faci și-ți dai seama că de fapt numeri firele pe andrele cînd îți împletești sfetere verzi. Ești bătrînă pentru că în noaptea de Anul nou dormi cu cantonierul alături și nu aștepti ora douăsprezece, ci ora șapte, cînd trebuie să te scoli să dai grăunțe găinilor...

Poate i-aș fi și spus-o, eram în stare pentru că mă revoltase refuzul ei, dar între timp mă luase la dans nu candidatul ei, ci Cerbul...

— Nu ți-e rece ? întreabă Dia, simțindu-se oarecum vinovată că soarele ajunsese pe linia dealului din apus și căldura ceda progresiv. Știi, prietenul tău cu ochelari și viitorul meu soț mă necăjește că în timp ce el e delegat la congrese internaționale, în marile capitale ale lumii, eu îmi fac practica aici, în marginea acestei păduri. Trebuie să mă laud totuși că sînt propusă pentru la anul să însoțesc zborul rîndunelor pînă la piramide.

— Te vei transforma deci într-o rîndunică ?

— Da, într-o rîndunică mai comodă, care va călători cu bilet pe puntea unui vas. Dar unde-am ajuns ? La dans, parcă. Și tace cîteva clipe, ușor tulburată. O, m-au nins și cu confeti, încearcă Dia să se înveselească, dintr-un perforator de hirtie găsit pe masă, lîngă telegraf... Nu, a fost ceva straniu. Uneori dansez indiferentă, dansul mi se pare excesiv de lung și comand în gînd, de zeci de ori, orchestrei să înceteze. Alteori mă abandonez complet unui fel de amețeală dulce și tulburătoare, între mine și celălalt se stabilește o unitate derutantă, simt că mă revărs dincolo de limitele mele, că la rîndul meu sînt invadată de ceva străin, dar pe care nu-l mai simt străin și mi-l asimilez. Un fel de dispariție a conturilor, ceva asemănător cu senzația pe care o ai cînd stai pe plajă și privești la nesfîrșit marea, nu în larg, ci la hotarul ei nedefinit cu țărnul și cînd, după un timp, nu mai simți greutatea corpului pe nisip, ci ai impresia ciudată că ești în apă, că mișcările ei te pătrund prin toți nervii și te-ai făcut una cu ea. Atunci, nu știu de ce, din pricina oboselii pe care n-o mai simțeam, din cauza ambianței burlești, cu totul opusă a tot ce se înțelege prin revelion, ori a măștii puerile dincolo de care nu știam ce se ascunde și care îmi însoțea toate mișcările, integrîndu-se în ele, ajunseseam subit părăsită de voință și dominată de acel Cerb antipatic și misterios. A trebuit

să-mi adun toate puterile pentru a-i şuiera lângă coarnele făcute dintr-un băţ indoit : Plecaţi de aici !

Eram ameţită, aproape să cad, când s-a desprins de mine şi a clămpănit de câteva ori cu botul de lemn spre tovarăşii săi.

— Cerbul spune că e timpul să-i colindăm pe pădurari, a talmăcit unul dintre ei. Şi au plecat, iar cantonierul, după ce a studiat sumar banda telegrafului, i-a dat întietate soţiei pe scăriţă în sus.

Cerbul rămăsese însă acolo. Nu mă uitam la el şi simţeam că nici el nu mă priveşte. Aş fi vrut foarte mult să ştiu cât e ora, dar nu mă uitam la ceas, să nu-mi interpreteze gestul ca un semn de stinghereală. Voiam să par liniştită, să-mi recuperez individualitatea.

— Dar n-am făcut cunoştinţă, am auzit o voce metalică, totuşi melodioasă, în timp ce el se aşeza pe patul de campanie, lângă valiza mea. Cum zici că te cheamă ?

— Dia, am răspuns şcolăreşte, sub impresia aceleiaşi stăpîniri ce o exercita asupra mea.

— E un diminutiv, nu ?

— Întocmai.

— Hm ! Oricît îmi sfarm creierii, nu pot găsi alt nume cu terminaţia asta decît Paşadia, dar acela era un erou de roman.

— Şi eu n-aş îndeplini condiţiile..

— Cu diminutiv, nu. De ce porţi diminutiv ?

— Fiecare purtăm câte o mască. A mea e diminutivul.

Şi-a aruncat pelerina, poate îi era cald lângă sobă, şi-a dat jos masca, a mîngîiat-o uşor, cum mîngîi capul unui ciine, şi a pus-o cu grijă alături. Atunci ne-am privit în ochi. Avea ochii negri, dar nu un negru ca al obiectelor, un negru profund, ca al întunericului. Nu ştiu dacă faţa îi era frumoasă, niciodată n-am ştiut ce se înţelege prin frumuseţe la bărbaţi, cra expresivă şi dominatoare ca prăpastiile. Poate faptul că ne priveam de cîtva timp fără să ne spunem nimic ne-a făcut să izbucnim deodată în ris.

— A, cerbii ştiu nu numai să vorbească, am zis, ştiu să şi ridă.

— E un obicei străvechi, a zîmbit stins spre masca de pe pat, poate contemporan cu jocurile dionisiace, poate mai de demult. În copilărie l-am apucat. Se spunea că cine joacă Cerbul capătă în momentele acelea puteri supranaturale. Eu îl joc, de cîtiva ani, în fiecare noapte de Anul nou, dar nu mă investeşte cu nici un fel de puteri. Tot ce reuşeşte să facă e că mă transportă în copilărie şi nici nu-i cer mai mult.

— Tu... îţi spun aşă pentru că vorbesc cu un cerb, am încercat să-mi scuz familiaritatea ; şi cu viclenia nevinovată cu

care femeile provoacă mărturisirile bărbaților : de ce nu te-ai dus cu prietenii tăi ?

Era inteligent, n-a recunoscut că rămăsese pentru mine.

— Ei lucrează la Institutul de înnobilare a pădurilor și s-au dus să-i felicite pe pădurari. De altfel, ne-am dat întâlnire peste o oră la cabana de unde deduc că ai picat.

— Și tu de unde pici ?

— În zece minute îți voi arăta de unde. Și s-a ridicat să plece. L-am imitat ca la comandă.

— Adună-ți ilustratele, mi-a poruncit când să ieșim pe ușă. Nu s-ar putea spune că logica e chiar la ea acasă în cantonul ăsta. Știi că ești înzăpezită și scrii, cu toate astea, ilustrații. Poate n-ai aflat că scrisorile cele mai incandescente, mai fermecătoare, vin de la persoana aceea neasemuită pînă la noi în modul cel mai banal : cu trenul. Și trenul care să-ți ducă mesajele stă nemișcat undeva, nu te poate duce nici pe tine. E egal cu a le trimite în Vega.

— Dacă vreau, le trimit în Vega și o să ajungă, m-a infuriat cinismul lui.

— Ne-am urcat în sania-elicopter. Era un vehicul mic, de două persoane. M-a izbit un lucru pe care-l știam, dar atunci cu toată concretețea, anume : linia ferată pe care circulă două trenuri pe zi, moartă acum din cauza unor troieni prăbușiți, în apropierea contrastantă a acestei cutii zburătoare cu care puteam ajunge la facultate înainte de sfîrșitul revelației. Numai conștiința poate înregistra sălturi și rămîneri în urmă atît de incompatibile. Și aveam să constat asta la un mod nu mai puțin direct.

Zborul a durat, probabil, mai mult de zece minute, din pricina viscolului care ne devia mereu spre stînga și ne obliga la ocoluri. Mă simțeam însă nespus de bine în lupta aceasta cu el, luptă neputincioasă pentru el, cu victoria asigurată de partea noastră. Sub noi, deasupra, de jur-împrejur — întunericul nemărginit. Ghiceam undeva, dedesubt, prezența masivă a muntelui încremenit în zăpezi. Era mare și supus, îl dominam atît de mult că, dacă aș fi strigat, îmi făcea impresia că aș reuși să-l trezesc. De vreo două ori, printre brazi, am zărit o lumină, singura în toată întinderea, care trebuie să fi fost cabana părăsită în ajun. Dorința de-a ajunge la facultate mă făcuse pînă atunci să mă gîndesc numai înainte, la călătoria cu trenul, la colegi, la bal. Era o formă a mea de luptă cu înzăpezirea. Un gînd legat de aceste ținuturi ar fi o aprobare față de nedreptatea naturii, hotărîsem. Gîndul meu e acolo, unde trebuie să ajung, o forță în direcția

mișcării, nu o frînă a acesteia. Dar lumina de la cabană îmi clipise prietenește, familiar, îmi readusese atmosfera tinerească de acolo, prietenii celor două săptămîni de vacanță și chiar voiam, acum cînd speranța de-a mai pleca cu trenul în noaptea aceea mă părăsise, să mă întorc cu Cerbul la prietenii de acolo, să fac revelionul cu ei.

Și iată că am ajuns.

Nu știi dacă ai fost într-un punct de acest gen, eu auzisem de existența lor, dar nu văzusem nici unul și documentarea aceea neprevăzută părea o coborîre înfricoșătoare pe celălalt tărîm.

M-am trezit într-un fel de peșteră, unde cele cîteva aparate nu reușeau s-o facă cît de cît ospitalieră.

— Odihnește-te, mi-a arătat Cerbul un pat acoperit cu mușchi. Și s-a așezat în fața unui tablou de comandă. Lumina s-a stins înainte ca eu să reușesc să studiez mai amănunțit ambianța.

Pe panoul de comandă au scăpărat cîteva semnale luminoase, și afară s-a pornit un vînt, altul decît viscolul cu al cărui vuiet mă obișnuisem. Era un vînt aducător de furtună, cu tunete la început îndepărtate, apoi din ce în ce mai aproape, explodînd în gura peșterii. Fulgere trosneau la scurte intervale, și în pîlpîirea lor colții de piatră se aplecau parcă spre mine, amenințînd să se prăbușească. Cîțiva lilieci au filfiit spre fundul hrubei, făcîndu-mă să nu mă uit în partea aceea. Îmi țintuisem acum privirile numai spre silueta Cerbului, pe care o vedeam încordată, în zarea fulgerelor, la masa de comandă. Mă făcusem mică, gata să mă pierd în pe-rețele de stîncă, pînă cînd vîntul a împrăștiat ploaia ce curgea nemilos. biciuind brazii, sfredelind omătul înghețat, și treptat s-a liniștit. Se potolise parcă și viscolul, cum s-ar fi răzbunat în furtuna aceea concentrată, și de afară a început să curgă o părere de lumină, poate a zăpezii, poate a zorilor pe care-i așteptam cu toată ființa. Am simțit ochii Cerbului fixîndu-mă și un ris scurt a înfiorat peștera, aproape ca zborul liliecilor.

— Sînt regele stihilor, părea să glumească Cerbul.

— Ești într-adevăr regele stihilor, am repetat aproape convinsă.

— Să-ți prezint și pe supușii mei.

Un boncăluit sălbatic s-a auzit dincolo de gura peșterii, după care Cerbul s-a ridicat și a venit lîngă mine. Peste cîteva secunde, speriat, gîfîind ca alungat de cineva, a intrat un cerb adevărat și, cu pași nesiguri, s-a apropiat de noi. Îi

zăream coarnele maiestuoase și parcă le simțeam înghețate în întuneric.

— Bătrîne prieten, i s-a adresat stăpînul lui și l-a bătut ușor pe grumazul încordat. Du-te acum, bătrîne sfetnic, închină-te domniței și du-te ! O clipă, cît cei doi s-au privit, mi s-a părut că seamănă într-adevăr. Aceeași liniște impunătoare la amîndoi, sub care trăia un freinăt ascuns.

A pus mîna pe umărul meu.

— Imi e supus, l-am auzit după ce animalul ieșise, dar e mai tare decît mine. Și vocea nu mai avea duritatea aceea metalică, ci trăda o neliniște greu stăpînită. Înainte de a lucra aici eram un bun vînător. Îl impușcam. Și n-aveam re-mușcări. Acum îl cunosc prea bine, fi știu cele șaisprezece modulații ale vocii, îi am „cuvintele“ înregistrate pe bandă. Îl pot speria, îl pot chema, îl pot trimite într-un pisc sau în altul. Și mă ascultă. N-aș mai avea însă tîria să-l impușc.

— Dar asta nici nu-i o tîrie. Tu ești Cerb. El e prietenul tău.

— Să renunțăm la ora de dirigenție, a ripostat vocea din nou metalică. A, uite-o și pe dumneai ! Ce deosebită onoare ne faceți, prințesă !

A luat în brațe o vulpe care nu știu cînd intrase. Nu știam că vulpea e atît de mică s-o poți lua în brațe. Continuam să mă cred pradă unui vis sau descinsă într-un basm și vedeam animalele uriașe, la proporțiile cu care le investiseră poveștile copilăriei. Mi-a pus coada vulpii în jurul gîtului și a rîs iar :

— Uite și un dar de Anul nou !

— E udă, am vrut s-o îndepărtez, neputînd suporta analogia dintre corpul viu, speriat al animalului și o blană inertă, care decorează decolteurile la serate.

— A fugit de ploaie, mi-a explicat Cerbul. Ceea ce ai văzut nu era o demonstrație ca să te intimidez, cum probabil o judeci, ci pur și simplu vream să vezi cu ce mă ocup. Putem face să plouă în decembrie, după cum provocăm viscolul în iulie, cînd aduni tu scoicile pe plajă. Le studiem limbajul și pentru asta le punem în situațiile cele mai diferite. Dacă nu te plictisești, îți pot pune un concert întreg înregistrat pe bandă, dar te vei trezi cu cîteva zeci de spectatori, printre care și unii mai puțin politicoși.

— Ești regele stihilor.

— Sînt un rege blazat. La început eram încîntat de orizonturile noi pe care domeniul acesta mi le deschidea. Orizonturi noi ! Vorbe, vorbe, vorbe... Fără paslune, totul nu e



decît vorbe. Şi pasiunea m-a părăsit. Stau cîteva luni exilat într-o peşteră, printre lilieci...

— Dar...

— Asta-i, că nu există dar. Vorbesc cu vulpile şi urşii.

— Există dar. Dar Antarctica, dar scafandrii, dar cosmonauţii? Există atîţia dar. Ți-i dor de fotoliul tras lingă sobă şi de cuvintele încrucişate dezlegate de bunici? Avem altceva mai important de descifrat. Tu descifrezi graiul unei lumi lingă care am trăit zeci de mii de ani fără s-o cunoaştem, pe care am admirat-o, de care ne-am temut şi n-am înţeles-o. Spui: vorbesc cu urşii ca şi cum ai spune: vorbesc singur. Da, vorbeşti cu urşii. E puţin?

— Parcă-ţi spuneam că orele de dirigienţă mă plictisesc.

— Plictiseala e un atribut al trecutului.

— Am vrut să mă afirm şi nu fac decît să mă plictisesc. Vreau glorie, pricepi? Nu mormăitul urşilor.

— Da, eşti un om al trecutului.

— De ce? Am apărut în viaţa ta o dată cu Anul nou. Sînt Cerbul Anului nou.

— Era fără patru minute. Tu eşti cele patru minute ale anului vechi. Şi nu eşti Cerb, ci o mască, un diminutiv.

Vorbeam aproape şuielat. Poate începusem să-l iubesc pe omul acela. Aş fi vrut să rămînă pentru mine Cerbul meu frumos, puternic, dominant. Nu mai cred de cînd eram mică în supranatural, dar îmi plăcea să văd în el acea forţă pe care-o cunoaştem numai în momentele mari, decisive, cînd descoperim că sîntem atotputernici. Şi el era frumos şi i-ar fi stat bine forţa aceea. N-o avea, era slab, se complăcea în a fi învins de propria-i slăbiciune. Cînd dirijase furtuna mă simţeam mică, fără puteri lingă el, cînd stătea de vorbă cu cerbul îl admiram. Constatam acum că nu era decît purtătorul unei măşti, aşa cum îl cunoscusem în cantonul pustiu, asaltat de zăpezi.

— Uite ce e, şi-a încercat din nou vocea metalică, autoritară şi braţul lui îmi cuprinsese spatele, te văd o fată inteligentă, evoluată, sper că nu aştepţi să-ţi fac curte. Ar fi şi caraghios. Ştii ce ai de făcut. Vreau să ajungem şi la o ţuică fierbinte, la cabană. Sau, dacă preferi, la un dans. Să nu ne pierdem timpul...

Am sărit în picioare şi i-am strigat:

— Eşti un mecanism. Şi ploaia ta, şi fulgerele sînt mecanice ca tine. Nu ştii decît să apeşi butoanele la masa de comandă. Ai învăţat graiul urşilor şi l-ai uitat pe al oamenilor...

— Dezbracă-te ! m-a întrerupt netulburat, cu glasul egal. Țipi degeaba. Cerbul nu te înțelege. .

— Nu aminti de cerb ! am mai strigat în timp ce o luasem la fugă în jos, printre brazi. El înțelege, tu n-o să înțelegi niciodată nimic.

— Ești nebună, l-am auzit de departe. Unde-o apuci ? Te duc cu elicopterul. Unde vrei să mergi ? Nici n-ai tren. Cum ajungi la canton ?

Viscolul încetase și din cerul senin cobora dimineța, limpede, monumentală. Alergam pe coastă în jos, alunecam, îmi ștergeam lacrimile, alergam din nou. Simțeam că departe, neauzit, trenul alerga spre mine, eliberat din strînsoarea troienilor, de tinerii aceia plecați din sălile de dans, cu confeți în păr, pe umeri. Eram mai aproape de ei decât de omul a cărui voce o mai auzeam urmărindu-mă. Ei erau mesagerii Anului nou și plecam ca spre o întâlnire cu ei. Roțile trenului o să-mi aducă mișcările lor, entuziasmul lor necunoscut, apropiat. Îmi era dor de ei și alergam spre trenul pe care ei mi-l trimiteau.

Așa m-am despărțit de el, zîmbește Dia ca unei amintiri. Acum, de departe, îmi pare că nici n-a existat; că n-a fost decât întruchiparea slăbiciunilor noastre, a balastului, a inerției de care ne-am eliberat. Cele patru minute vechi care încearcă să pătrundă în noul an, în fiecare etapă nouă a noastră. Ceea ce a dispărut. Masca. Certitudinile sîntem noi și lumile mari sau minuscule pe care le descoperim.

Seara ne învăluia odihnitoare. Odihna se întemeiase, necesară, și în cuiburile rîndunelilor în care micii navigatori, prietenii Diei, visau poate un soare larg, căzînd pieziș pe piramide..





**B. MIRCEA \***  
**(Scăeni-Ploiești)**

# VAARAL

*„Nemo sibi nascitur“ \*\**

Vaaral era un ținut neobișnuit și îndepărtat. Solul îi era transparent ca o mare. Ziua se întindea plat și orbitor. Noaptea lumini porneau din adâncuri, deformând fețele noastre devenite livide. În străfundurile lui ardea un miez de foc verde. Apoi apăreau pe cer doi aștri mici și roșii, și chipurile noastre căpătau acel amestec hid de culoare roșie și verde. Și-n goana lor nebună și sinuoasă pe bolta neagră deformau figurile tovarășilor mei, încît privindu-i nu-i mai recunoșteam, simțindu-mă o clipă, o groaznică clipă singur.

Nu-mi plăceau nopțile și o presimțire rea mă făcea să-mi chem tovarășii în navă, iar ei veneau ou părere de rău, căci nimic nu era mai straniu decît nopțile aceluia țărîm.

Ce lucru minunat era totuși că puteam trăi pe Vaaral, lipsindu-ne de costumele protectoare. Am și acum în amintire ființe ciudate, cu aripi și chip omenesc ce veneau în preajma noastră. Cred că le atrăgeam pentru că semănau la chip cu ele. Rămîneau mult timp lângă noi, apoi surideau cald și se ridicau în aer. Într-o seară, una se opri între mine și And, privindu-ne cu ochii ei de femeie frumoasă. And îi făcu un semn cu mîna, zîmbindu-i trist, nu știu de ce. Și aceasta e ultima imagine pe care i-o păstrez : o față umbrîtă de tristețe. Ultima, căci în acea seară cei șase tovarăși ai mei dispăruseră în masa verde și sunătoare ca un talger peste care treceam ades.

\* B. MIRCEA s-a născut în anul 1937. A făcut liceul teoretic în orașul Bacău, iar apoi a studiat la Facultatea de electrotehnică din Timișoara, pe care a absolvit-o în 1963. În prezent lucrează ca inginer la Fabrica de geamuri Scăeni, regiunea Ploiești.

\*\* „Nimeni nu se naște pentru sine“ (în l. lat.)

Cînd am alergat la șipetele lor muribunde, n-am mai apucat să văd din înflorătorul spectacol decît brațele lor contorsionate dispărînd încet, supte de o forță nevăzută. Degeaba mi-am descărcat arma în masa criminală, n-am putut salva pe nici unul. Agățat de o stîncă transparentă, zăcea And cu trupul zdrobit de la jumătate. Am ridicat ceea ce a mai rămas din el și, în prada unei grabe neomenești, am alergat spre navă, depunîndu-i rămășițele în hibernator. I-am oprit astfel orice proces de descompunere. Apoi, sub lumina roșie a celor două luni, am așteptat lingă locul catastrofei. Am plîns atunci, iar păsările acelea ciudate cu chip de femeie frumoasă veniră aproape și le văzui strălucindu-le în ochi lacrimi.

Cred că înțelegeau ceva, sînt sigur că înțelegeau ceva, posibil e să fi înțeles totul. Și prăbușindu-mă pe o piatră, le-am spus spectralelor apariții strînse roată în jurul meu cit de singur sînt și cit de departe de oameni.

Le-am spus-o liniștit, din tot sufletul, de-a fir-a-păr. Cred că mă scrintisem.

M-am tirat spre navă, unde am dormit zile și nopți nenumărate. Dar înainte de a adormi, în acel moment în care organismul nevolind să doarmă adoarme totuși, o idee sosl. Sosl și rămase trează în haosul de gînduri și chiar după ce haosul se dizolvă în nimic.

...Chirurgia. Eu, nefiind specialist în materie de vivisecții, mă amuzasem totuși în tinerețe creînd mici monștri: pisici cu cap de lepure, cîini miriapozi...

Și totuși să plantez encefalul lui And în trupul unui animal din aceea lume era o treabă riscantă. Dar nu aveam acolo posibilitatea de a-i prelungi mult timp moartea aparentă. Unicul mijloc de a-l salva pe And era să găsesc un animal asemănător fiziologic omului.

Fauna acelor locuri, fiind de o mare diversitate, îmi furniza una după alta ființele cercetărilor. Cred că toate au trecut prin filiera observațiilor mele. Țin minte că au fost două luni de muncă cruntă, în care totul părea zadarnic. Cînd începusem să caut animalele prin hrube, cînd aparatele analizoare se deconectau, protejîndu-se de efort, și cînd acest edificiu înălțat pentru salvarea unei vieți omenești se năruia, am găsit ceea ce îmi era necesar. Ochii mi s-au închis fără voie și o toropeală leșioasă mă cuprinsese; puteam să-l salvez pe And.

Și abia atunci am privit cu alți ochi filnța ultimelor mele experiențe. Era monstruoasă. Cite gînduri mă podidiră în acea clipă! Am încercat să mă inchipui trezindu-mă sub înfățișarea lui, dar nu reușii. Ce trebuie să fac?... Și atunci niște gînduri fără cap și fără coadă, nedefinite mă înflorară. Dar erau atît de palide... Și totuși simții că amplificate însemnau foarte mult. Poate aveam să fac un mai mare rău decît poate face moartea. Nu, nu cream un monstru, ci schilodeam, mutilam un trup frumos, un om. Și

Încă în ce chip ! De unde am căpătat acea îndrăzneală să mă arunc în necunoscut ? Poate pentru că niciodată nu putem fi atât de frumoși pe cât sintem de inteligenți, de buni, de generoși, într-un cuvânt : de oameni.

Dar cum de mi-am permis, în singurătatea acelei lumi, să gîndesc astfel ? Cine putea să mă aprobe, cu cine mă puteam consulta, care judecător imparțial ar fi putut decide absolvindu-mă de răspundere ? Dar oare exista undeva un asemenea criteriu ? Există însă acolo în adînc, în moarte. În moarte era singurul care putea alege. Și am încercat să-l întreb pe And. Am făcut tot ce se putea face pentru a-l readuce un moment într-o stare de conștiință și a-l întreba. Dar am încetat reanimarea cînd mi-am dat seama că-lucid definitiv. Martori mi-au fost cerul acela străin și aștrii lui roșietici. Și, scaldîndu-se în razele lor șovăitoare, mina mea pluti tremurînd spre scalpel.

Nenumărate zile l-am ținut sub narcoză, așteptînd să se sutureze țesăturile. Și în tot acest răstimp nu m-am putut dezlipi de lingă masa pe care el respira rar și regulat, desfăcîndu-și larg orificiile răsfrinte de deasupra gurii fără buze și umflîndu-și toracele alb și inelat.

E greu de spus ce am simțit cînd s-a trezit. Există clipe făcute să le consumăm, în totalitate de unul singur, nemairămînîndu-ne nici măcar amintirile.

Trupul său de un alb străveziu începu să tremure, gura i se căscă enorm, despîcîndu-i partea de jos a feței. Șuieră ca gemete ascuțite se auziră, iar printre ele am putut distinge frinturi de cuvinte, în timp ce limba lui bifurcată se zbătea, căutînd să le articuleze.

Înlemnisem. Nu-mi trecuse prin minte că voi sta față în față cu el. Mi-am dat seama că în curînd va deschide ochii și văzîndu-se mă va întreba... Nu, asta niciodată. Și, cuprins de groază, am fugit din sala de operație și, mic și vinovat, m-am aciuat, tremurînd, într-o cabină alăturată de unde puteam să-l văd și să-l aud fără ca el să știe.

Volam să se dezmeticească și singur să ajungă la o concluzie, singur să decidă.

Corpul i se răsuci, se clătîină, pleoapele i se desfăcură leneș și ochii lui mari și luminoși, ca două monede încinse, i se rostogoliră în orbite, privind în jur și cercetîndu-se.

O voce se auzi atunci șovăitoare : „Nu aiurez, de bună seamă, de vreme ce vreau să-mi mișc mîinile, și ele se mișcă“.

Își trase cu mare greutate mîinile de sub el și, ducîndu-le în dreptul ochilor, le privi lung, întorcîndu-și pe toate părțile labelle albe și descărnate. Se pipăi pe abdomen, pe spate, se răsuci apoi, prăvălîndu-se de pe masă pe cele două picioroașe cu labe de amfible. Cu membrele desfăcute făcu un pas, încă unul (cît de bine țin minte toate astea !) și se prăbuși apoi ca secerat.

Violența acestui șoc pe care-l așteptam și putea fi fatală, el însă își reveni și începu să se studieze metodic, făcînd cunoștință cu sine însuși.

Se întuneca, iar eu stăteam mai departe pironit în fața geamului, nereușind să mă dezlipesc de acolo. Stăteam ascuns și îl priveam lui And mișcărilor neîndemnatice. Și cred că în mintea mea mai existau ținuturi neumblate, de vreme ce gândurile mi se rățăceau unul după altul. Și în această rățăcire a minții, în care tot ce ar fi trebuit să fie riguros definit devenise șters, îl vedeam numai pe el, apariție spectrală, care își privește într-o placă de crom ființa nemișcat, mut, o stană.

Iar eu stăteam mai departe pironit și-l priveam.

O rază a astrilor nopții lunecă tăcută prin hublou, însingerind întreaga lui oglindă. And își duse labele la ochi, se întoarse greoi și, printre degetele-i răsfirate, văzui cum se prefiră o lumină singerie, apoi ochii săi, două lumini roșii, apărură atât de inumani, încît, pradă deznădejdiei, am început să alerg pe culoarele întortocheate ale navei, trăgînd cu urechea la pașii lui grei și rari, la zgomotul făcut de ușile trînteite, prin care ființa aceasta nouă trecea tragic.

M-am retras într-o cabină îndepărtată a navei. Acolo situația îmi apăru mai neclară, mai neliniștitoare. Simțeam necesitatea de a-l privi pe And, de a fi în preajma lui, mă atrăgea. Știam că voi fi legat de el pentru totdeauna. Acum însă trebuia să fie convins că e singur, singur să decidă.

Îmi fusese teamă de două lucruri : de sinuciderea sau de dispariția lui And în necunoscut, de fuga lui de oameni. Acum știam că And rezistase șocului. Încotro va îndrepta nava ? De aceea, tot timpul după decolare am privit prin ochiul micuț al hubloului, citind cerul, pînă cînd anumite semne îmi spuseră că ne îndreptăm către marginea Galaxiei spre Pămînt.

.....

Cu aceasta, cu revenirea noastră pe Pămînt, îndoielile mele ar fi luat sfîrșit. Pe Pămînt And și-ar fi recăpătat înfățișarea omenescă, ba, mai mult, ar fi putut primi chipul lui de dinainte. Dar nu s-a întimplat așa, căci un roi de meteoriți ne-a distrus motoarele și am eșuat aici, pe „Lebăda gri“. Cunoșteam planeta aceasta. E o planetă tare posomorită. La primul contact cu ea poate nu ți se pare ; dar încercați să stați aici nu zece ani ca noi, ci doar cîteva luni numai... Laguna aceasta atotstăpînitoare... și plantele cu urlașe inflorescențe căzute într-un abandon dezarmant..., și viețuitoarele ei molatice și tăcute... Și apoi acest alb, și negru, și gri peste tot, și liniștea. Acum mi se pare că și liniștea a împrumutat ceva din acest gri sumbru. Cred că de aici i s-a tras și numele „Lebăda gri“...

Primele zile după asolizare m-am cufundat într-o stare de prostație. Se întimplase o mare nenorocire, ce trebuia să fac nu știam atunci și doar prin hubloul care se afla la doi metri deasupra apelor moarte mă încumetam să țin legătura cu lumea de afară.

Mă bucuram totuși, căci știam că atmosfera e respirabilă.

A doua zi, după o noapte zbuciumată, am observat că nivelul apelor a ajuns mult mai sus. Nava noastră se afunda în nămol. Și totuși nu mă încumetam s-o părăsesc.

Miezul zilei mă prinse tot în vecinătatea hubloului. La un moment dat, apele, pînă atunci calme, se încrețiră ca și cum ar fi căzută în ele un corp greu. Peste cîteva clipe, o umbră alunecă tăcută în apropiere. Era And într-o șalupă încărcată. I-am văzut ochii luminoși și fața lingă geam și, surprins, am rămas de piatră. Dacă ar fi întors în acel moment capul aș fi fost descoperit. A făcut curse între navă și mal pînă seara. Se pregătea deci pentru o lungă detențiune pe „Lebăda gri”.

A doua zi, hubloul era deja sub apă. Șerpi ciudați, înarmați cu un corn între nări, se izbeau de geamul meu, rînjindu-și boturile înrămate de un șir de dinți ca niște spade. Se străpungeau unul pe altul, servindu-se de corn ca de o suliță, apoi se devorau cu poftă de bestii. Îmi făcură greață.

Dintr-o cabină de deasupra, ale cărei ferestreuici erau încă în atmosferă, urmăream activitatea lui And.

Aș fi vrut mult să fiu alături de el. Nu aveam încă tăria să-l apar în față, cu toate că acest lucru în noua situație era obligatoriu și inevitabil.

Și poate dintr-o slăbiciune într-un fel justificată aș mai fi stat ascuns dacă And n-ar fi fost atacat de monștrii din adînc. La început s-au ridicat din apă zeci de capete negre și hidoase. Au rămas ca niște semne de întrebare o clipă, apoi zvicniră și în zbor lung căutară să-l străpungă cu cornul. And se apăra cu înverșunare fie ferindu-se din drumul lor, fie ucigîndu-l cu arma. Coborîndu-mă în cabina de jos, am văzut în jurul navei apa viermuind de trupuri negre și șerpuitoare.

În acest timp, deasupra, unele dihăanii se agățară cu colții de șalupă și, mișcîndu-se ritmic, o făceau să ia apă peste bordaj, iar altele treceau în salturi lungi și țintite pe lingă And, îl copleșeau.

Și atunci nu m-am mai gîndit la nimic altceva decît că tovarășul meu nu trebuie să moară.

Am luat o bombă puternică și cu ea în mînă am apărut în cadrul chepengului navei.

Apariția mea, aruncarea bombei, strigătul către And ca să se culce pe fundul bărcii, explozia profundă, toate durară doar cîteva clipe.

Apoi suprafața apei se acoperi cu trupuri sfîrtecate și totuși bestiile nu încetară atacul asupra bărcii, prelingîndu-se peste bordaj ca să ajungă la And, care zăcea nemișcat pe fund.

Am sărit alături de el. După cîteva minute eram stăpin pe situație. Apele se liniștiră. Mă aplecai vîlăguit asupra lui And. Respira rar, abia perceptibil. Îmi amintii, așa cum zăcea întins, de ziua operației, de... Firul gîndurilor mi se rupse, un plescăit sec se auzi în spatele meu. Am știut că unul dintre acei monștri zvicnise afară și era în zbor către mine. N-am mai avut timp să mă întorc. Trupul îmi fu zguduit și o durere atroce în spate, sub terace mă făcu să cad în genunchi, în timp ce privirea mea cețoasă căzu asupra fiarei care trecuse prin mine. Trupul îl zvicnea în

carnea mea ca un apendice absurd și infricoșător, botul rinjit și ridică...

Cînd am ieșit din comă, And era aplecat asupra mea. Și, pentru că începusem să mă zvireolesc, căutînd să spun, să mă apăr, să-i explic, el îmi porunci cu vocea lui șuierată să mă liniștesc :

— Știu totul, am înțeles. Liniștește-te, liniștește-te ! șuieră el febril, legănîndu-și capul mare și diform.

Cu mare greutate mi-am întins mina căutîndu-i-o și am simțit strînsoarea fierbinte a label lui, în timp ce ochii săi mă învăluiră într-o lumină portocalie și caldă. Am uitat pentru o clipă de nenorocirea noastră.

Ne-am pregătit pentru un lung dacă nu definitiv naufragiu pe „Lebăda gri”. Tot sau aproape tot conținutul astronavei l-am transferat pe un loc stîncos și înalt, și în piatră am săpat un șir întreg de încăperi, care aveau să ne fie unicul refugiu în această lume, căci din nava noastră mai rămăseseră deasupra apei doar cîțiva metri. În ziua în care aceasta dispăru cu totul, un fir nevăzut se rupse între noi și oameni.

Zilele treceau unele după altele. Perspectiva întoarcerii noastre pe Pămînt era ca și inexistentă. Și, cu toate că aceasta se va întîmpla totuși acum, trebuie să recunoașteți chiar și voi care ne-ați descoperit aici că aveam toate motivele să abandonăm orice speranță. Și totuși, viața pe care am dus-o e departe de a fi fost searbădă. Am început un anumit studiu al planetei, un studiu privind unele laturi absolut particulare (căci, în mare, „Lebăda gri” nu mai era de mult un mister pentru pămînteni). Munceam așadar fără a avea siguranța că cercetările noastre vor fi vreodată de folos cuiva. Oricum speram, trăiam...

La început m-am obișnuit destul de greu cu înfățișarea lui And. Nu „greu” în sensul unei repulsi, ci pentru că nu-mi venea a crede că trupul acela strălîn de orice ar fi putut zămisli Pămîntul și partea lui spirituală, creierul, fac una și aceeași ființă. Le admiteam totuși, dar separat. Cînd discutam cu el, oînd ne aminteam lucruri și întîmplări comune sau doar cînd mă gîndeam la And, îl vedeam așa cum era el înainte : înalt, adus de spate, cu ochi spălăciți și cu acel ceva particular în gesturi care-l deosebea net de ceilalți.

Toate astea, spun, se petreceau în primele zile ale contactului direct cu el, căci apoi, treptat, chipul său dinainte se șterse din mintea mea și cele două entități distincte, creierul și trupul, fuzionară, și And sub noua lui formă deveni unicul posibil. Acestea toate în ceea ce mă priveau. Dar el ? El oare ce gîndea despre transformarea sa subită și uluitoare ? Și dacă acceptase readucerea lui la viață chiar sub acel aspect oare singularitatea sa nu-i devenise de nesuportat ? Și oare nu-l revenea obsesiv în minte „cazul” său ? Dacă nu, atunci de ce-l descopeream de atîtea ori într-o atitudine abandonată ? Și tristețea ochilor săi...



Și pen'ru că îl știam renăscut datorită imaginației mele, creațiile a miinilor mele, îl priveam cu sufletul distrus, ca pe un copil nereușit și nu-mi venea a crede. Apoi mă trezeam fixindu-l absent, ou privirea împăienjenită. I-am propus șovăitor o dată să primească corpul meu.

— De ce ? șuicră el și tresări.

Se ridică și plecă legănat și greoi.

Trecură iar zile. Și cind observai că toate oglinzile de crom din încăperile noastre devin mate, am bănuț, am controlat și am descoperit că And le practica sistematic un tratament ce le răpea capacitatea de reflexie. O făcea în ascuns. M-am decis. Și dacă nu puteam să-l silesc să-mi accepte trupul, puteam să-l „apropii” pe el de mine, apropiindu-mă eu de el...

Și într-o zi, pe cind el, fiind departe, urmărea niște zburătoare, i-am propus din nou prin videofon să-mi primească corpul. M-a muștrat și, pentru că întunecarea coborită pe fața mea îl puse pe gânduri, alergă către mine. Și atunci s-a intimplat ceea ce pregătisem cu grijă și așteptam înfiorindu-mă de luni de zile : mi-am distrus trupul, lăsindu-mi nevătămat doar capul.

Astfel l-am obligat să mă „apropie” de el...

Și totuși nu sînt mingilat, căci dacă mă priviți cu luare-amințe, uitînd de formele voastre, de proporțiile acestora, dar îndeosebi uitînd că sînt totuși om, veți vedea că And mi-a dăruit un trup frumos.

Și zicînd acestea, bătrînul își desfășoară în toată splendoarea lor aripile ca două gîlgiuri negre, cu reflexe de metal. Rămîne așa o clipă, ea o pasăre uriașă și îndoliată, își înalță gîtul de flamingo, ne face un semn obosit și se îndreaptă cu filfiri rare și tăcute către marginea pădurii, unde pe un trunchi prăvălit se vedea o siluetă masivă, din care pornesc două luminițe roșii. E And. Cei doi intră apoi în adăposturile lor din stîncă.

Îi așteptăm, făcînd pregătirile de plecare, încărcăți de gînduri, și spre seară, împreună cu ei, decolăm, îndreptîndu-ne spre Pămînt.





**EM. MARCU \***  
**(Săveni-Suceava)**

# CIUDATUL FILM AL ÎNCEPUTURILOR

Omul se chinuia.

Și aștepta să moară.

Altceva se părea că nu-i mai rămăsese; viața i se scurgea aproape perceptibil, o dată cu oxigenul din rezervor. Cu fiecare respirație se apropia de el cerul negru ca smoala, înghițindu-l, copleșindu-l cu imensitatea lui parcă inutilă.

Și-n jur liniște. Și liniște. Și iarăși liniște...

Dumnezeule, dar ce-i cu omul ăsta mai mult mort decât viu, aici, în pustiul colțuros și nemișcat al Lunii?!

Totul pare un straniu film mut, dar mii de draci, nici nu-i nevoie de sonor...

Picioarele îi sînt prinse sub stîncă uriașă, zdrobite de la genunchi, și sîngele, ce n-are cum să iasă afară, i s-a adunat în combinezon. Într-un fel seamănă cu o mumie egipteană, curios, dar pur și simplu cu asta seamănă, mai ales așa cum zace, la poalele stîncii trufașe ca o piramidă, în praful nemișcat de veșnicii poate. Totuși, sub învelișul acesta scortos, viața pîlpîie încă și luptă să existe, doar să existe, măcar atît.

\* EM. MARCU s-a născut la Săveni în 1946. Tatăl său este învățător, iar mama — bibliotecară. La Săveni a făcut școala elementară, iar apoi liceul, acum fiind în clasa a XI-a.

Acum durerea îl mai părăsise, era din nou aproape lucid și ar fi vrut să-și taie pantalonul ce colcăia de sânge, dar se temea de frigul fantastic de afară.

*Mi-a trebuit ceas cu cuc, ceas cu cuc, ceas cu cuc... — își repeta Col aproape automat. De-acuma gata, am terminat-o. Se uită pe cadranul unui mic aparat fixat pe mină. Oxigen — douăzeci de minute... Avu un fel de tresărire nervoasă. Eh, mai bine nu era de loc. Poate nu mă mai chinuiam atîta. Doamne, asta-i totul...*

Stătu un timp fără să se gîndească la nimic. Își dădea seama clar în ce situație disperată se afla.

*Racheta-i la naiba, la 15 km, Al poate și mai departe, radioul — praf... Da, asta-i, nici o șansă să dea peste mine...*

O clipă se simți tentat să dea drumul oxigenului ce-i rămăsese, să termine totul. Dar n-o făcu și de altfel n-ar fi făcut-o pentru nimic. Ce-mi mai trece prin cap! Încep să mă prîstesc. Asta se vede că-i din cauza sîngelui. Acum poate o transfuzie...

Dar lui Col aproape că-i veni să zîmbească : *Ham, transfuzie aici...*

Se ridică cu greu în coate, dar la început nu văzu decît cerul negru, cercuri galbene și roșii, iar pulsul îi bătu mai repede în temple.

Pe urmă, după ce-i trecu amețeala, desluși în jur același pustiu colțuros, cu stînci solitare din loc în loc, într-o nemișcare ce-i dădea un aer fantastic, ireal, de vis. De altfel o senzație ciudată îl însoțira de cînd coborise din rachetă, și după ce se despărțise de Al avusese impresia că se întoarce la visurile copilăriei. Plutea peste aceleași ținuturi tainice de basm, care-l aduceau aminte clar (uite, visul ăsta îl rămăsese în minte pentru totdeauna) de Baba-Cloanța sau Hîrca, sau, în fine, de-o babă fioroasă ce încerca să-l apuce cu gheara, dar un călcîi în pămînt îl ridica iarăși în slăvi pe Col, de unde-i dădea cu tifla, chiar dacă tremura ca un cățel ud.

Peisajul lunar îl cucerise pe Col. Ba, se gîndea că nimic nu i-ar fi făcut mai multă bucurie decît să rămînă aici, în vreo stațiune ce urma să fie instalată definitiv. Pe pămînt n-o mai avea decît pe soră-sa, dar ea își avea familia ei, și chiar dacă ținea la dînsul tot nu putea să-i ofere prea mult din intimitatea atît de necesară a unui cămin. Ea-l avea pe lunganul ăla cu mutră de recidivist (Col se întrebă ce găsise soră-sa la el) și pe Chick, care venea tot timpul acasă cu coatele și genunchii juliți. Dar Chick era grozav de simpatic și Col ținea la el cum nu ținuse la nimeni pe lumea asta. De fapt Chick era băiețelul pe care Col și l-ar fi vrut al lui, dar

uite că nu reușise să-și găscască și el o fată bună, să nu mai stea mereu în camerele de burlaci ale bazei...

— Da' pe Chick tot o să-l ia cu dinsul. Lasă numai să crească și să fie sănătos. Aici o să-l aducă și 'he! ce-or să mai facă ei amindoi.

*Dumnezeule — își zicea — o viață întreagă să tot umbli pe coclaurile astea și n-ai găsi nici pe jumătate din ce este. Probabil că așa era și pe Pământ înainte, pînă au început să lă scoată și de pe fundul oceanelor.*

Intr-adevăr, după numai cîțiva kilometri, Col avea geanta aproape plină cu minerale și minereuri, de la șisturi și cuarțuri la bauxită și argint nativ. Cel puțin diamantele brute nici nu le recunoscuse la început cu toate că era și geolog destul de priceput: pur și simplu nu-i venea să creadă că pe ele calcă mai tot timpul.

Filma mereu și își dădea seama că reușise să strîngă un material excelent. I-o spusese și lui Al, dar apoi întrerupsese repede legătura radio, ca să nu consume prea mult curent electric...

*La ce naiba îmi folosește asta acum, se gîndi Col. Să-i fi spus atunci pe unde sînt. Acum...*

Deși nu spera în minuni, mai făcu o încercare să restabilească legătura, dar radioul rămase mut, mut, atît de mut...

*În orice caz, își mai zise, e stupid că totul se termină atît de prozaic...*

Pentru că stupid, și prozaic, și iarăși stupid, de o mie de ori stupid se petrecuse accidentul...

...Lui Col stîncă aceea i se păruse curioasă și cu ciocanul în mînă venise să ia o probă. Observase o porțiune mai interesantă, de fapt un fel de pinten, la vreo opt metri înălțime. Asta însă nu înseamnă nimic, cu toate că stîncă era abruptă ca un perete și, cu un salt, Col ajunsese chiar pe ea. Ridicase ciocanul și izbise, dar în același moment simțise că pintenul cedează, că atît îi fusese de-ajuns și că nici măcar nu era legat de stîncă. Se rostogolise împreună cu el, parcă paralizat, incapabil să se desprindă sau să mai facă ceva.

Și-i doar un bazalt ordinar — se mai gîndise Col, înainte de a se cufunda în beznă și liniște...

...Cînd își reveni, tot ce văzu era cerul negru pe care stelele străluceau viu, iar o durere ascuțită îl făcu să întindă instinctiv mîna spre picioare. Nu dădu peste nimic, totuși simțea că ceva îl apasă — un bloc de fier înroșit parcă — și, privind în marginea lucioasă a căștii, văzu reflectat bolovanul uriaș ce-l immobilizase. De la genunchi în jos picioarele îi erau zdrobite și nu putea face o mișcare fără să simtă un șoc electric pînă în creier.

Pe urmă picioarele îi amorțiră, nu mai simțea durerea aceea infernală, și putu să-și mute puțin capul. Reuși să vadă și bolovanul aproape în întregime; pe Pământ acesta ar fi avut mult peste o tonă, însă și aici tot avea vreo două sute de kilograme. Col pricepu că lovitura deși nu mortală, era gravă, dar acum se simțea prea slăbit ca să încerce să ia vreo hotărâre.

Stătu nemișcat un timp, ca să-și mai revină. Apoi constată cu spaimă că legătura radio era mută, iar oxigenul ce-i mai rămăsese îi dădea doar posibilitatea de a se chinui încă o jumătate de oră...

Acum Col e într-un fel liniștit. Își dă seama că logic nu mai poate spera la nimic. Mai are zece minute de viață, sau cel puțin așa arată acul aparatului de la mină.

De mult nu se mai teme de moarte. Își aduse aminte că bunică-sa, de pe la vreo șaiszeci de ani, le spunea foarte calmă — lui i se părea înfiorător de calmă — că de-acuma așteaptă să-i vie moartea, și nu se arăta de loc îngrozită de asta. Până la urmă și Col ajunsese la concluzia că viața-i un fel de vacanță și-și are bucuriile și satisfacțiile ei, de care ești un prost dacă nu profiți, dar că, la fel ca orice vacanță, are un sfârșit, când gata, trebuie să te cari mai departe, pentru că vin și alții la rînd și nu le face nici o plăcere să-și cedeze locul. Dacă ai noroc și poți să tragi de timp — bravo ție! —, dar când îți bate ceasul n-are nici un rost să mai urli a disperare, că iarăși nu ești decît un prost. Păcat o fi doar să te scurgi așa, fără urmă, fără să poți zice c-ai lăsat ceva pe lumea asta.

*Care naiba-i ăla ce spunea că nu se teme de moarte, ci de veșnicia ei... — se strădui Col să-și amintească. Măi, mare deștept a fost. Uite, pe ăsta l-aș fi lăsat să trăiască veșnic. Adică nu, pe dînsul singur n-ar fi avut nici un rost și nici haz. Să fi trăit cu toții, de la începuturi! Și atunci să-l fi văzut alături de omul de Neanderthal, și pe acesta, la rîndul său, pe lingă alții, cu cîteva zeci de milenii mai tineri. Da, asta-i: avem avioane? — nu ne mai trebuie căruța. Și nici măcar caii*

*...Și totuși, bunica avea șaiszeci de ani cînd începuse să se împace cu gîndul morții. Iar eu n-am decît treizeci și cinci...*

Mai are zece minute. Cel puțin atîta arată acul aparatului... Sau poate nici atît. Cine știe dacă nu s-o fi defectat și ăsta. Da parcă ce mai contează...

Își răsuci capul și văzu alături ciocanul geologic și aparatul de filmat. Nu găsi geanta, și asta îl miră — doar o avea cu cureaua trecută pe după cap —, dar o descoperi pînă la urmă chiar sub el. O trase de acolo. Unul dintre buzunare era deschis și o bucată de granit căzu afară. Col îi dădu un bobîr-

nac și o privi cum se rostogolește, parcă într-un film rulat cu încetinitorul, pînă se opri, ceva mai încoło.

*Da, se pare că acum a izbutit Baba să pună mîna pe mine, se gîndi Col. N-am mai reușit să scap. Ea a fost mai iute de data asta.*

Se simțea — de ce oare? — extrem de lucid, parcă nici nu fusese vreodată atîta de lucid. Totuși, i se năzări în față o vedenie; o babă, într-un fel de togă albă, filfiitoare, privindu-l cu un zîmbet rău, atîta tot, mută, fără să mai facă altceva. Col fu conștient că e o halucinație, dar o văzu mai departe, la fel de clar și fără s-o poată alunga. Îl trecu un fior prin tot trupul și rămase țepăn, fără glas, parcă fascinat de ochi de șarpe... Începu să tremure chiar, și fața i se acoperi cu broboane de sudoare.

Pe urmă năluca dispăru. Pur și simplu dispăru, așa, de parcă nici nu fusese vreodată, lăsînd iarăși loc peisajului monoton de mai-nainte. Col nu știa că creierul său înfierbîntat percepea imagini inexistente, că ceva se defectase la sistemul de alimentare cu oxigen, și acum debitul acestuia era, cu intermitențe, mai mare decît cel normal.

Asta-l făcu pe Col să fie foarte vesel, ca pe vremea aia — dumnezeule cît-ii de-atunci — cînd avea numai 17 ani și era șofer la patronul unde lucra și taică-său. Pe atunci, simbăta, mergea uneori la oraș cu ceilalți și se îmfundau în cîte-un bar ori vreun drug-store amărit. El însă, oricît trăgea la măsea, nu se întîmpla să se trezească după aceea în mai cine știe ce șanț puturos sau pe banca de lemn de la poliție. El era numai vesel, dar vesel, ai, ai, ai ce vesel! Îi plăcea să iasă afară, în aerul rece ce-l mai trezea puțin, și se uita la ocean, și la Lună, și la stele. Și îi venea să ridă. Și chiar rîdea, da, rîdea și le făcea cu degetul, că uite, își ziceau unii, începe și băiatul ăsta să se țicnească...

La fel se simți și-acum și din nou fu vesel, dar repede se trezea iar cu cerul și cu stîncile în față. I se făcea rău chiar, și tremura mai tare de frig sau poate numai de durere și de furie.

*Ei, Babo, ce-ai făcut cu asta? A? Ce mare ispravă? Crezi că eu îs singurul? Sau ultimul? îi zicea Col Babei nevăzute. Ehe, ce-au să vină de-acum... Au să-ți rupă oasele... Și-au să te fugărească. N-ai să mai domnești tu aici. Țin-te bine! Nu-s eu singurul... și nici ultimul... care te vizitează... și-ți încalcă domeniile... Aici... sau pe unde le-i mai fi avînd...*

*Pe unde le-o mai fi avînd...*

Și iarăși îl purtă amintirea în clipe de demult, din timpul armatei, și se revăzu, copleșit de groază, atîrnat de parașuta sfîșiată de gloanțe, deasupra junglei aprinse a Vietnamului...

...Și acele trei zile, când se tira și tot ce voia era să dea de oameni (oh, unde-s acuma oamenii?), să nu fie singur, alit. Fusese copleșit și de-abia atunci i se păruse că înțelege ce înseamnă omul, când îi găsiseră țărani ăia smochiniți, și ar fi fost în stare să le sărute picioarele, să le ceară iertare pentru tot, să... dar ce n-ar fi fost în stare să facă atunci?

...Apoi prizonieratul și întoarcerea acasă, când nebunia se sfârșise, când totul intrase în normal, pentru totdeauna poate...

Da, uite, am scăpat atunci și mi-e dat s-o sfârșesc acum, aici. Dar aici nu sînt încă oameni. Ce să mai sper? Al? El n-o să mai dea peste mine. De-ar ajunge măcar dînsul înapoi. Trebuie numaidecît să ajungă cineva înapoi. Chiar dacă pentru mine totul s-a terminat.

Probabil că nu se poate fără așa ceva. Mulți cad și încă or să cadă pînă la sfîrșit. Dar oamenii vor veni aici. O să fie desigur o „Lume nouă“. La început fusese America. Acum aici. Și probabil că o să existe tot timpul o nouă „Lume nouă“...

Da' lasă că nici eu nu-s în pagubă. Precis o să-mi ridice un monument. Ba poate chiar două; unul pe Pămînt, unul aici... Ce vrei, erou al Cosmosului!...

În jur se întindeau aceleași stînci albe sau cenușii, grohotișuri monotone și platouri netede cu praful nemîșcat de veșnicii. Iar Col văzu deodată, parcă într-un trucaj cinematografic, cum un uriaș cuțit nevăzut le rađe și zeci de cupole imense prind să reflecte razele de foc ale Soarelui ce tocmai răsărea.

Col vede furnicarul din marile orașe, pătrunde în case și uzine, în laboratoare și pe străzi, și toate-l fac să se simtă om, printre oameni, doamne, printre oameni, oameni, oameni...

Și cînd toate se fac nevăzute lui Col nu-i mai dispăre zîmbetul din colțul gurii. Dublat de o crispare. De suferință. O, asta nu a fost nălucire, nu mai e vis, asta...

Dar tu ce cauți aici, Chick? În pantaloni scurți, măi pușor, așa se vine la nen'tu? Dă-i drumul la mama și să te speli și pe urechi.

Și Chick dispăre, „da'lasă că se-ntoarce el, numai să se spele și să-și ia hainele de duminică. Iar dacă nu-l lasă mama o întinde el și așa, da ce crezi?!

Cercuri galbene, cercuri roșii... și pete tot roșii, tot galbene, ba uite și de culoarea oceanului, albastru verzui. Toate pulsează, se contractă, iarăși zvîcnesc, vrînd parcă să explodeze, și seamănă, seamănă... oare cu ce dom'le seamănă? a, da, parcă-s niște inimi care bat, văzuse el de multe ori, la exa-

minărilor de pe Pământ, la Roentgen, și nu putuse uita, nu putuse uita, nu putuse...

Totuși pareți se potolește cercurile, petele pierd din violență, se estompează, răsar iar stelele, ba nu, Soarele strălucește acum pe cer, și, doamne, ăsta-i Al?... eh, ce Al, iarăși am vedenii... împinge oare stînca? Nu știu cum... parcă-mi simt picioarele mai... Ce vrea să-nsem...

Oh, bletele lui picioare ce nu mai simt nimic...

Iar totul părea un straniu film mut, rulat cu încetinitorul.

---

◆◆◆

# anecdotală

---

---

Forțat să părăsească Roma, prost îmbrăcat și fără bani, se spune că Rabelais (mare scriitor francez din secolul al XVI-lea, protejatul regelui François I), pentru a sosi la Paris comod, se gândi să recurgă la o stratagemă care pe altul l-ar fi putut costa scump.

Sosit într-un hotel din Lyon, el ceru o cameră singuratică și un băiat care să știe să scrie și să citească. Când rămase singur umplu mai multe pachetele cu cenușă, apoi când băiatul sosi și aduse cerncala și hirtia, el îi zise să facă bilețele și pe unul să scrie otravă pentru a omori pe rege, iar pe altul : otravă pentru a omori pe regină etc. Lipi pe fiecare pachetel biletele și zise băiatului :

— Dragul meu, ai grijă și nu spune nimănui ce scrie pe aceste pachete, că altfel viața mea și a dumitale sînt în pericol.

În timpul cînd călătorul își lua masa, băiatul aru grijă să-și anunțe imediat stăpînul de existența musafirului periculos.

În scurt timp, armașul cu poterașii săi interogă pe Rabelais, care nu a vrut să răspundă corect la întrebările puse. Voiajorul pus sub o bună escortă a fost condus la Paris.

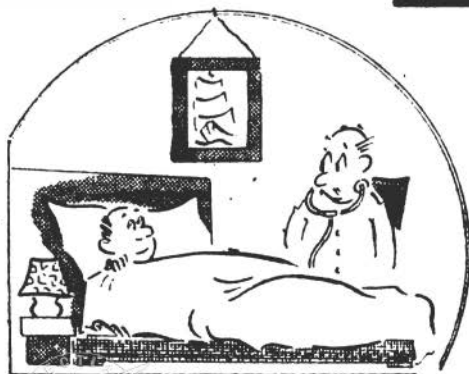
Sosit în acest oraș, Rabelais a cerut să vorbească cu regele. Acesta l-a recunoscut imediat și a fost încîntat de prezența sa la Paris.

Rabelais i-a povestit cum a venit de la Lyon la Paris, bine hrănit și păzit, pe cheltuiala majestății sale. Regele, de loc supărat, a ris mult de această stratagemă.



# U M O R

de  
C. TABACU



— Si am să te rog, tinere, să nu-ți aprinzi țigara cind umbli cu substance inflamabile.



— Sint edificat !  
Te doare mijlocul pentru că ai făcut un... cal-cul.

— Normal, doctore, sint matematician.

2  
0  
1  
2



prelucrare  
&

editor

Costin Teo Graur

i.m. Pompilu



**Au scanat, corectat, prelucrat.**

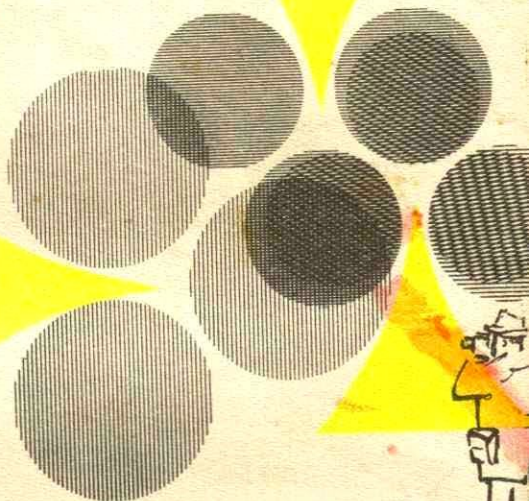
**Ceea ce nu au fost în stare redacțiile Știință și tehnică sau cel care au dat să continue CPȘF, au reușit, cu multă dăruire, muncă și cheltulală, acești entuziaști.**

**Lor trebuie să le mulțumim pentru că avem acum posibilitatea să (re)citim legendara Colecție.**

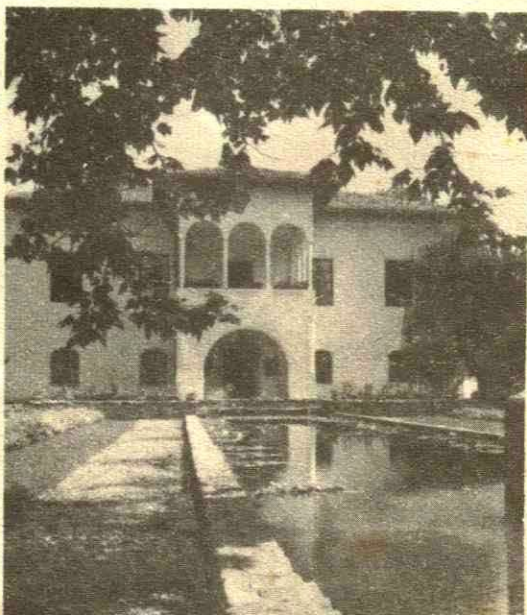
dandher  
flash\_gordon  
evlgheorghe  
krokodyllu  
progressivefan3  
car\_deva  
coollo  
fractalus  
panionios  
nid68  
un anonim (RK)  
Gyuri  
hunyade  
dl. Dan Lăzărescu  
Cilly Willy  
ftzikant  
Doru Filip  
connieG

**(dacă este omis cineva, vă rog un email și reparăm greșeala)**

CALITATEA  
HÎRTIEI  
„ARFO”  
PRODUS AL  
COMBINATULUI  
CHIMIC  
TÎRNĂVENI,  
ASIGURĂ  
FOTOGRAFII  
FRUMOĂSE  
ȘI DE  
BUNĂ  
CALITATE



arfo



PREȚUL 1 LEU

• • MAI 1966

41007